

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Delavnica

“EVROPA ZA DRŽAVLJANE 2014-2020”

Projekt *“Priateljstvo gradimo že 45 let”*

Ljubljana, 23. april 2014



Izvedba tega projekta je financirana s strani Evropske komisije.



Mateja Dolžan
Občina Tržič

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Občina Tržič sodeluje s partnerskimi in pobratenimi občinami že od leta 1966:

- ✓ Sainte-Marie-aux-Mines, Francija (1966)
- ✓ Zaječar, Srbija (1980)
- ✓ Ludbreg, Hrvaška (1981)
- ✓ Borovlje, Avstrija
- ✓ Dabas, Madžarska
- ✓ Sele, Avstrija

Tržič *45 let pobratenja* *Sainte-Marie-aux-Mines*

Sainte-Marie-aux-Mines, Francija (1966)

razlogi za pobratenje oz. skupne točke

1. podružnici koncentracijskih taborišč
2. bogata tekstilna industrija
3. rudniki



Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Skupne aktivnosti:

- izmenjave učencev in učiteljev
- sodelovanje na tematskih konferencah
- srečanja društev in drugih ciljnih skupin (nastopi, predstavitve)
- organizacija prireditev in razstav
- organizacija delavnic
- sodelovanje na sejmi in drugih dogodkih (promocijske aktivnosti)
- srečanja uradnih delegacij

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Skupni projekti & upravljanje partnerstva

- skupni projekti se odvijajo ob pomembnejših obletnicah, izjemoma v drugi terminih
- priprava skupnih projektov – letni plani sodelovanja, potrjeni s strani občinskih uprav

Organizacija na ravni občinske uprave

- Komisija za mednarodno sodelovanje Občine Tržič, ki jo imenuje župan
- 5-članska komisija, ki jo sestavljajo 4 zunanji sodelavci (častna funkcija) in 1 zaposleni na Občini Tržič, ki skrbi za vso komunikacijo in organizacijo
- komisija oblikuje letni plan dela, ki ga predlaga županu
- letni plan dela se pripravlja oktobra ob pripravi proračuna za prihodnje leto

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

*Vključevanje občanov in interesnih skupin
v pripravo in izvedbo projektov:*

1. Priprava:

- zbiranje predlogov interesnih skupin in posameznikov preko celega leta
- spremljanje društvene dejavnosti
- priprava projektov – Občina Tržič

2. Izvedba:

- prijavitelj projektov je Občina Tržič, ki je tudi koordinator
- posamezne projektne aktivnosti izvajamo v sodelovanju z društvi in drugimi organizacijami

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Vključevanje občanov in interesnih skupin – ciljne skupine

- predšolski in šoloobvezni – ustvarjalne delavnice
- mladina – glasbeni in športni dogodki, predavanja
- srednja generacija – kulturni in športni dogodki, delavnice, srečanja
- najstarejša populacija – nastopi v domu starejših občanov,...
- osebe z motnjami v razvoju – obiski centrov, nastopi, delavnice

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Mednarodni projekti v sklopu pobratenj – dodana vrednost?

- širjenje evropske zavesti
- spoznavanje pomena skupne evropske zgodovine
- spoznavanje kulturne in jezikovne raznolikosti
- ohranjanje strpnosti do drugih veroizpovedi, narodnosti in pogledov
- enostavnejša organizacija srečanj različnih interesnih skupin
- finančna podpora

...

Dodana vrednost? Vsekakor **DA**

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Projekt "Prijateljstvo gradimo že 45 let"

Čas trajanja: 25.8.-28.8.2011

Lokacija: območje občine Tržič

Število udeležencev: 548

Vključene vse starostne skupine, moški/ženske : cca 50:50

Osebe s posebnimi potrebami: DA

Skupaj dogodkov: 15



Izvedba tega projekta je financirana s strani Evropske komisije.



Mateja Dolžan
Občina Tržič

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Projekt "Prijateljstvo gradimo že 45 let"

TRŽIČ – SAINTE-MARIE-AUX-MINES, program praznovanja 45-letnice pobratenja

Četrtek, 25.8.2011

17.00 prihod udeležencev

18.00 sprejem v Galeriji atrij občine Tržič

19.00 večerja - Raj

Petek, 26.8.2011

10.00 **okrogla miza na temo prostovoljne gasilske dejavnosti** – velika sejna soba OT

10.00 **delavnica gospodarjenja z gozdovi na območju Nature 2000** – mala sejna OT

10.15 **koncert v domu ostarelih Dom Petra Uzarja**

10.00 **odkritje spominske plošče**

12.00 **kosilo** (udeleženci v Škofji Loki, ostali Krvin)

18.00 **parada gasilcev in drugih prostovoljcev po starem mestnem jedru**

19.30 **uradna slovesnost ob 45-letnici pobratenja** z nagovori županov in kulturnim programom

Sobota, 27.8.2011

10.00 **jezikovna delavnica za otroke in starše**
»Zapojmo po francosko«

9.00 **spominska slovesnost ob spomeniku Obtožujem in ogled prenovljene koč na Zelenici**

11.00 **srečanje na starem Ljubelju, kosilo**

18.00 **zgodnja večerja (Sluga)**

19.30 **XIII. igre veselja in smeha**

Nedelja, 28.8.2011

8.30 **evalvacija srečanja, podelitev spominskih map in načrti za prihodnost**

9.00 **odhod večine udeležencev**

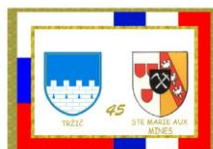
10.00 **izlet dela udeležencev v Piran in soline**



Programme
L'Europe pour les citoyens



1966



2011

Izvedba tega projekta je financirana s strani Evropske komisije.

Mateja Dolžan
Občina Tržič

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Projekt “Prijateljstvo gradimo že 45 let” “problemi na poti”

- za organizacijo večjih dogodkov je potrebno veliko sredstev
- Občine dobijo manj sredstev s strani države, zato določajo prioritete, žal med njimi ni mednarodnega sodelovanja
- zaradi krize v državi je težje najti sponzorje
- danes ni enostavno zbrati 100-150 ljudi, ki bi sodelovali na dogodkih v pobratenem mestu, saj težko dobijo proste dni – še težje v majhnih krajih
- jezikovne ovire

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Projekt “Prijateljstvo gradimo že 45 let”

Promocija projekta:

- občinsko glasilo Tržičan
- časopis Gorenjski glas
- Nedelo
- DNA – Dernières Nouvelles D’Alsace
- Glasilo L’Alsace
- Glasilo Ferlach

Drugi kanali obveščanja:

- Socialno omrežje FB
- Radijske postaje, TV
- E-napovedniki
- E-pošta

Tržič **45 let pobratenja** *Sainte-Marie-aux-Mines*

Projekt "Prijateljstvo gradimo že 45 let"

Izdani materiali:

- Programski listi
- Predstavitev organiziranosti gasilske dejavnosti/delavnica
- Spominska poštna znamka
- Spominska mapa
- DVD s spominskimi fotografijami

Tržič 45 let pobratenja *Sainte-Marie-aux-Mines*



Tržič *45 let pobratenja* *Sainte-Marie-aux-Mines*



Tržič *45 let pobratenja* *Sainte-Marie-aux-Mines*

Hvala za vašo pozornost.